

## QUYẾT ĐỊNH

Về việc chấm dứt hiệu lực Quyết định cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế bằng biện pháp trích tiền từ tài khoản/yêu cầu phong tỏa tài khoản của đối tượng bị cưỡng chế tại kho bạc nhà nước, tổ chức tín dụng

### CHI CỤC TRƯỞNG CHI CỤC HẢI QUAN CK HỮU NGHỊ

*Căn cứ Luật Quản lý thuế số 38/2019/QH14;*

*Căn cứ Điều 31 Nghị định số 126/2020/NĐ-CP ngày 19/10/2020 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Quản lý thuế;*

*Căn cứ Quyết định số 4292/QĐ-TCHQ ngày 12/12/2016 của Tổng cục trưởng Tổng cục hải quan quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Chi cục Hải quan trực thuộc Cục Hải quan tỉnh, liên tỉnh, thành phố;*

*Căn cứ Quyết định số 622/QĐ-HQHN ngày 16/8/2021 của Chi cục trưởng Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về việc cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế bằng biện pháp trích tiền từ tài khoản/yêu cầu phong tỏa tài khoản của đối tượng bị cưỡng chế tại kho bạc nhà nước, tổ chức tín dụng;*

*Căn cứ Thông báo số 2171/TB-HQHN ngày 17 tháng 7 năm 2021 của Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về tiền thuế, tiền chậm nộp, tiền phạt còn thiếu;*

*Căn cứ văn bản giao quyền số 726/QĐ-HQHN ngày 6 tháng 9 năm 2021 của Chi cục Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về việc giao quyền ban hành quyết định cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế.*

*Theo đề nghị của Hội đồng Tổng hợp – Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị.*

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Chấm dứt hiệu lực của quyết định số 687/QĐ-HQHN ngày 30/8/2021 của Chi cục trưởng Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về việc cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế bằng biện pháp trích tiền từ tài khoản/yêu cầu phong tỏa tài khoản của đối tượng bị cưỡng chế tại Kho bạc Nhà nước, tổ chức tín dụng đối với Công ty TNHH - TM Trường Phát, mã số thuế: 4900279626, địa chỉ: Số 47 – Đường Bắc Sơn - Phường Vĩnh Trại - Thành phố Lạng Sơn - Lạng Sơn.

**Điều 2.** Công ty TNHH - TM Trường Phát, Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam – Chi nhánh tỉnh Lạng Sơn có trách nhiệm thi hành Quyết định này.

**Điều 3.** Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày 7/9/2021.

Quyết định này có 02 trang không tách rời, được đóng dấu giáp lai giữa các trang.

Quyết định này được gửi cho Công ty TNHH - TM Trường Phát để thực hiện.

Quyết định này được gửi cho Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam – Chi nhánh tỉnh Lạng Sơn để gỡ lệnh phong tỏa.

**Nơi nhận:**

- Như Điều 2, Điều 3;
- Trang thông tin điện tử Tổng cục Hải quan;
- Trang thông tin điện tử Cục HQ Lạng Sơn;
- Lưu: VT, HSTH, Huệ

**KT. CHI CỤC TRƯỞNG  
PHÓ CHI CỤC TRƯỞNG**



**Phạm Thanh Cẩm**

## QUYẾT ĐỊNH

Về việc chấm dứt hiệu lực Quyết định cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế bằng biện pháp trích tiền từ tài khoản/yêu cầu phong tỏa tài khoản của đối tượng bị cưỡng chế tại kho bạc nhà nước, tổ chức tín dụng

### CHI CỤC TRƯỞNG CHI CỤC HẢI QUAN CK HỮU NGHỊ

Căn cứ Luật Quản lý thuế số 38/2019/QH14;

Căn cứ Điều 31 Nghị định số 126/2020/NĐ-CP ngày 19/10/2020 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Quản lý thuế;

Căn cứ Quyết định số 4292/QĐ-TCHQ ngày 12/12/2016 của Tổng cục trưởng Tổng cục hải quan quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Chi cục Hải quan trực thuộc Cục Hải quan tỉnh, liên tỉnh, thành phố;

Căn cứ Quyết định số 683/QĐ-HQHN ngày 30/8/2021 của Chi cục trưởng Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về việc cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế bằng biện pháp trích tiền từ tài khoản/yêu cầu phong tỏa tài khoản của đối tượng bị cưỡng chế tại kho bạc nhà nước, tổ chức tín dụng;

Căn cứ Thông báo số 2191/TB-HQHN ngày 17 tháng 7 năm 2021 của Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về tiền thuế, tiền chậm nộp, tiền phạt còn thiếu;

Căn cứ văn bản giao quyền số 726/QĐ-HQHN ngày 6 tháng 9 năm 2021 của Chi cục Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về việc giao quyền ban hành quyết định cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế.

Theo đề nghị của Đội Tổng hợp – Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị.

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Chấm dứt hiệu lực của quyết định số 683/QĐ-HQHN ngày 30/8/2021 của Chi cục trưởng Chi cục Hải quan cửa khẩu Hữu Nghị về việc cưỡng chế thi hành quyết định hành chính về quản lý thuế bằng biện pháp trích tiền từ tài khoản/yêu cầu phong tỏa tài khoản của đối tượng bị cưỡng chế tại Kho bạc Nhà nước, tổ chức tín dụng đối với Công ty TNHH MTV XNK LPT, mã số thuế: 4900800013, địa chỉ: số 26 đường Ngô Gia Tự, Phường Đông Kinh, Thành phố Lạng Sơn.

**Điều 2.** Công ty TNHH MTV XNK LPT, Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam – Chi nhánh tỉnh Lạng Sơn có trách nhiệm thi hành Quyết định này.

**Điều 3.** Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày 8/9/2021.

Quyết định này có 02 trang không tách rời, được đóng dấu giáp lai giữa các trang.

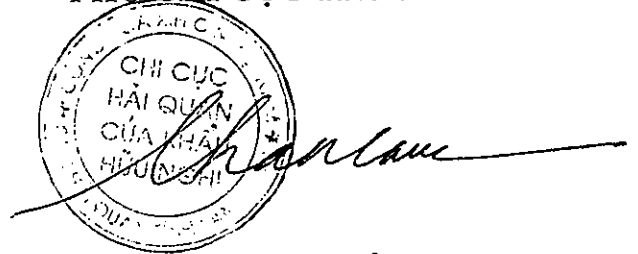
Quyết định này được gửi cho Công ty TNHH MTV XNK LPT để thực hiện.

Quyết định này được gửi cho Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam – Chi nhánh tỉnh Lạng Sơn để gỡ lệnh phong tỏa. *đ*

**Nơi nhận:**

- Như Điều 2, Điều 3;
- Trang thông tin điện tử Tổng cục Hải quan;
- Trang thông tin điện tử Cục HQ Lạng Sơn;
- Lưu: VT, HSTH, Huệ

**KT. CHI CỤC TRƯỞNG  
PHÓ CHI CỤC TRƯỞNG**



**Phạm Thanh Cẩm**